

PROVINCE DE QUÉBEC
M.R.C. du Haut-Saint-Laurent
MUNICIPALITÉ DE GODMANCHESTER

AVIS PUBLIC

DEPOT DU PROJET DE RÈGLEMENT NO 500-2022

AVIS PUBLIC est donné par la soussignée, Elaine Duhème, greffière-trésorière, À tous les contribuables de la susdite municipalité à l'effet qu'il y a eu dépôt, lors de la séance ordinaire du 4 avril 2022, du projet de règlement no 500-2022, lequel sera adopté à la séance régulière du 2 mai prochain ou, à défaut, à toute autre séance subséquente :

Ce règlement vise à fixer les tarifs applicables lors d'intervention du service de sécurité incendie pour combattre l'incendie d'un véhicule ou pour intervenir lors d'un accident routier d'un véhicule dont le propriétaire est non-résident de la municipalité de Godmanchester.

Toute personnes intéressées par ce règlement peut en prendre connaissance au bureau de la Municipalité, au 2282 chemin Ridge, aux heures d'ouverture de bureau, entre 8h30 et 16h30 du lundi au jeudi

Donné à Godmanchester, ce 7 avril 2022

Elaine Duhème,
Greffière-trésorière

PROVINCE OF QUEBEC
M.R.C. Haut-Saint-Laurent
MUNICIPALITY OF GODMANCHESTER

PUBLIC NOTICE

(In case of discrepancies the French version is the official version)

ADOPTION OF DRAFT BY-LAW NO 500-2022

PUBLIC NOTICE is hereby given to all rate payers of said municipality, by the undersigned, Elaine Duheme, secretary treasurer, that the Council, at a regular meeting held on April 4th, 2022, tabled the following draft bylaw, which will be adopted at the regular council meeting to be held on May 2nd or at any subsequent meeting:

This by-law establishes the rates applicable when the Fire Safety Service works to fight a vehicle fire or intervene in a road accident in a vehicle whose owner is a non-resident of the municipality of Godmanchester.

Anyone interested in the said by-law can read it at the Municipality's office, located at 2282 Ridge Road between 8:30 am and 4:30 from Monday to Thursday

Given in Godmanchester, this 7th day of April 2022.

Elaine Duhème
Secretary treasurer